

# **Посібник користувача Nokia 2220 slide**

|                                         |           |                                      |           |
|-----------------------------------------|-----------|--------------------------------------|-----------|
| <b>Зміст</b>                            |           | Миттєві повідомлення                 | 15        |
|                                         |           | Голосові повідомлення                | 15        |
|                                         |           | Установки повідомлення               | 15        |
| <b>Безпека</b>                          | <b>4</b>  | <b>Контакти</b>                      | <b>15</b> |
| <b>Підтримка</b>                        | <b>5</b>  | <b>Реєстр дзвінків</b>               | <b>16</b> |
| <b>Початок роботи</b>                   | <b>5</b>  | <b>Установки</b>                     | <b>16</b> |
| Установлення SIM-картки та акумулятора  | 5         | Режими                               | 16        |
| Заряджання акумулятора                  | 6         | Тони                                 | 17        |
| Антенa                                  | 6         | Дисплей                              | 17        |
| Гарнітура                               | 6         | Дата і час                           | 17        |
| Магніти та магнітні поля                | 7         | Ярлики                               | 17        |
| Клавіші та частини                      | 7         | Синхронізація та резервне копіювання | 18        |
| Коди доступу                            | 8         | З'єднання                            | 18        |
| Увімкнення та вимкнення пристрою        | 9         | Дзвінок і телефон                    | 18        |
| Режим очікування                        | 9         | Аксесуари                            | 19        |
| Блокування клавіатури                   | 9         | Конфігурація                         | 19        |
| Функції без використання SIM-картки     | 10        | Як відновити заводські установки     | 19        |
| Програми, що працюють у фоновому режимі | 10        | <b>Меню оператора</b>                | <b>20</b> |
| <b>Дзвінки</b>                          | <b>10</b> | <b>Галерея</b>                       | <b>20</b> |
| Здійснення дзвінків та відповідь на них | 10        | <b>Медіа</b>                         | <b>20</b> |
| Гучномовець                             | 10        | Камера та відео                      | 20        |
| Клавіші швидкого набору                 | 11        | FM-радіо                             | 21        |
| <b>Введення тексту</b>                  | <b>11</b> | Диктофон                             | 22        |
| Текстові режими                         | 11        | Музичний програвач                   | 22        |
| Традиційне введення тексту              | 11        | <b>Програми</b>                      | <b>23</b> |
| Інтелектуальне введення тексту          | 12        | <b>Організатор</b>                   | <b>23</b> |
| <b>Переміщення по пунктах меню</b>      | <b>12</b> | Будильник                            | 23        |
| <b>Обмін повідомленнями</b>             | <b>12</b> | Календар і список справ              | 24        |
| Текстові та мультимедійні повідомлення  | 12        | <b>Інтернет</b>                      | <b>24</b> |
| Миттєві повідомлення                    | 14        | Підключення до веб-послуги           | 25        |
| Надсилання звукових повідомлень         |           | <b>Послуги SIM</b>                   | <b>25</b> |
| Nokia Xpress                            | 14        | <b>Екологічні поради</b>             | <b>25</b> |
| Електронна пошта                        | 14        | Збереження енергії                   | 25        |

|                      |    |
|----------------------|----|
| Утилізація           | 26 |
| Додаткова інформація | 26 |

|                                                  |           |
|--------------------------------------------------|-----------|
| <b>Інформація щодо виробу та техніки безпеки</b> | <b>26</b> |
|--------------------------------------------------|-----------|

|                 |           |
|-----------------|-----------|
| <b>Показчик</b> | <b>34</b> |
|-----------------|-----------|

**Безпека**

Прочитайте ці прості вказівки. Недотримання їх може бути небезпечним або незаконним. Щоб отримати подальшу інформацію, прочитайте повний посібник користувача.

**ВМИКАЙТЕ, КОЛИ БЕЗПЕЧНО**

Не вмикайте пристрій у випадках, коли використання бездротових телефонів заборонено або коли він може спричинити перешкоди або викликати небезпеку.

**БЕЗПЕКА НА ДОРОЗІ – НАЙГОЛОВНІШЕ**

Дотримуйтесь всіх місцевих законів. Завжди тримайте свої руки вільними для керування автомобілем під час руху. Найголовніше, про що Ви повинні думати під час руху, – це безпека дорожнього руху.

**ПЕРЕШКОДИ**

Усі бездротові телефони можуть бути чутливими до перешкод, які можуть вплинути на їхню роботу.

**ВИМИКАЙТЕ В ЗАБОРОНЕНИХ ЗОНАХ**

Дотримуйтесь будь-яких обмежень. Вимикайте пристрій у літаках, коли перебуваєте поруч із медичним обладнанням, паливом, хімікатами або вибухонебезпечними зонами.

**КВАЛІФІКОВАНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ**

Лише кваліфікований персонал має право встановлювати або ремонтувати цей виріб.

**АКСЕСУАРИ ТА АКУМУЛЯТОРИ**

Користуйтеся лише ухваленими аксесуарами та акумуляторами. Не приєднуйте несумісні вироби.

**ВОДОНЕПРОНИКНІСТЬ**

Ваш пристрій не є водонепроникним. Оберігайте пристрій від вологи.

## Підтримка

Якщо Вам потрібна додаткова інформація про використання виробу або Ви не впевнені щодо того, як пристрій повинен функціонувати, див. посібник користувача чи відвідайте сторінки довідки за адресою [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support), локальний веб-сайт Nokia або веб-сторінку [www.nokia.mobi/support](http://www.nokia.mobi/support) (з мобільного пристрою).

Якщо це не допомогло вирішити проблему, виконайте такі дії:

- Перезапустіть пристрій: вимкніть пристрій і вийміть акумулятор. Приблизно за хвилину вставте акумулятор і ввімкніть пристрій.
- Відновіть заводські установки, як описано у посібнику користувача.

Якщо проблему не вирішено, зверніться до представників компанії Nokia щодо технічного обслуговування. Відвідайте веб-сторінку [www.nokia.com/repair](http://www.nokia.com/repair). Завжди створюйте резервну копію даних пристрою, перш ніж відправляти його для здійснення ремонту.

## Початок роботи

### Установлення SIM-картки та акумулятора

Безпечне виймання. Завжди вимикайте пристрій і від'єднуйте від нього зарядний пристрій, перш ніж виймати акумулятор.

SIM-картка та її контакти можуть легко подрпатися або зігнутися, тому будьте обережні, тримаючи, вставляючи або виймаючи картку.



- 1 Зніміть задню панель, піднявши її, починаючи з верхньої частини пристрою (1).
- 2 Вийміть акумулятор (2).
- 3 Відкрийте тримач SIM-картки та вставте її у тримач (3). Упевніться в тому, що поверхня картки з контактами повернута донизу, а скошений кут спрямовано до верхньої частини пристрою. Закрийте тримач (4).
- 4 Вставте акумулятор (5) і встановіть на місце задню панель (6).

### Зарядження акумулятора

Акумулятор був частково заряджений на заводі. Якщо пристрій показує низький заряд, виконайте такі дії.



- 1 Підключіть зарядний пристрій до настінної розетки.
- 2 Підключіть зарядний пристрій до телефону.
- 3 Якщо пристрій показує повний заряд, від'єднайте зарядний пристрій спочатку від телефону, а потім – від електричної розетки.

Не потрібно чекати певний час, поки акумулятор буде заряджено, й можна використовувати пристрій під час зарядження. Якщо акумулятор повністю розряджено, то мине деякий час, перш ніж на дисплеї з'явиться індикатор зарядження або можна буде здійснювати дзвінки.

### Антенa



У вашому пристрої можуть бути внутрішні та зовнішні антени. Не торкайтесь антени без нагальної потреби під час передавання або отримання сигналу антеною. Контакт із антеною впливає на якість зв'язку й може призвести до більш інтенсивного споживання пристроєм енергії та скоротити тривалість роботи акумулятора.

На зображенні зображено область антени сірим кольором.

### Гарнітура

#### Попередження:

У разі використання навушників Ваша здатність чути зовнішні звуки може погіршитись. Не використовуйте навушники в місцях, де це може загрожувати Вашій безпеці.

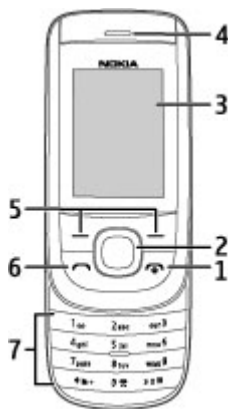
Під час приєднання будь-яких зовнішніх пристроїв або гарнітури, що не була рекомендована Nokia, до гнізда аудіо-відео Nokia AV особливу увагу зверніть на рівні гучності.

Не приєднуйте пристрої, які утворюють вихідний сигнал, оскільки це може пошкодити цей виріб. Не приєднуйте жодних джерел напруги до гнізда аудіо-відео Nokia AV.

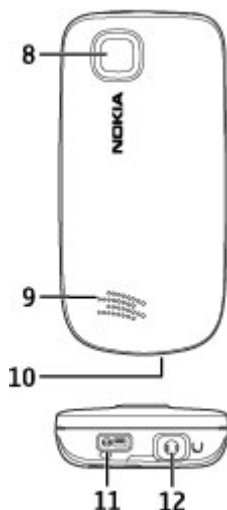
### Магніти та магнітні поля

Тримайте пристрій подалі від магнітів або магнітних полів.

### Клавіші та частини



- 1 Клавіша завершення дзвінка/живлення
- 2 Клавіша Navi™ (клавіша прокручування)
- 3 Дисплей
- 4 Динамік
- 5 Клавіші вибору
- 6 Клавіша дзвінка
- 7 Клавіатура



8 Об'єктив камери

9 Гучномовець

10 Мікрофон

11 Гніздо для приєднання зарядного пристрою

12 Гніздо для гарнітури/гніздо аудіо-відео Nokia (3,5 мм)



**Примітка:** Уникайте доторкання до гнізда, оскільки воно призначене для використання лише авторизованим обслуговуючим персоналом.

### Коди доступу

Код захисту допомагає захистити телефон від несанкціонованого використання. За умовчанням використовується код 12345. Ви можете створити та змінити код, а також призначити, щоб у телефоні відображався запит введення коду. Тримайте код у таємниці; бережіть код у безпечному місці окремо від телефону. Якщо Ви

забули код, а телефон заблоковано, потрібно буде виконати сервісне обслуговування, за що може стягуватися додаткова плата. Щоб отримати додаткову інформацію, зверніться в центр обслуговування Nokia Care або до продавця телефону.

PIN-код надається разом із SIM-карткою та захищає її від несанкціонованого використання. PIN2-код, що надається з деякими SIM-картками, потрібен для доступу до певних послуг. Якщо Ви введете неправильний PIN-код або PIN2-код тричі поспіль, телефон запитає код PUK або PUK2. Якщо у Вас немає цих кодів, зверніться до постачальника послуг.

Модуль PIN потрібний для отримання інформації в модулі захисту Вашої SIM-картки. PIN підпису потрібний для цифрового підпису. Пароль заборони дзвінків потрібен для використання послуги заборони дзвінків.

Щоб задати спосіб використання вашим телефоном кодів доступу та установок захисту, виберіть **Меню > Установки > Захист**.

### Увімкнення та вимкнення пристрою

Натисніть і утримуйте клавішу живлення.

### Режим очікування

Телефон перебуває в режимі очікування, коли він готовий до використання, але користувач не натискає жодних клавіш.

|   |                                    |                                                                                   |
|---|------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | Потужність сигналу мережі          |  |
| 2 | Рівень заряду акумулятора          |                                                                                   |
| 3 | Назва мережі або логотип оператора |                                                                                   |
| 4 | Функції клавіш вибору              |                                                                                   |

За допомогою лівої клавіші вибору (**Вибране**) можна вибирати функції, які містяться в особистому списку ярликів. Під час перегляду списку виберіть **Опції > Вибрати опції**, щоб відобразити доступні функції, або виберіть **Опції > Упорядкувати**, щоб упорядкувати функції у списку ярликів.

### Блокування клавіатури

#### Блокування клавіатури

Закрийте розкривну панель та виберіть **Заблок**. протягом 5 секунд, щоб заблокувати клавіатуру.

### Розблокування клавіатури

Виберіть **Розбл.** > **Добре** або відкрийте розкривну панель. Якщо активовано систему безпеки, введіть код безпеки, коли з'явиться відповідний запит.

### Установлення автоматичного блокування клавіатури

Виберіть **Меню** > **Установки** > **Телефон** > **Автоматичне блокуван. клавіш** > **Увімкнути** та встановіть проміжок часу, по завершенню якого клавіатуру буде заблоковано.

### Відповідь на дзвінок, коли клавіатуру заблоковано

Натисніть клавішу дзвінка. Коли Ви завершуєте або відхиляєте дзвінок, клавіатура блокується автоматично.

Навіть коли пристрій або клавіатуру заблоковано, все одно можна зателефонувати за офіційним номером екстреної служби, запрограмованим у Вашому пристрої.

### Функції без використання SIM-картки

Деякими функціями телефону можна користуватися, не вставляючи SIM-картку, зокрема Організатором та іграми. Деякі функції в меню затемнені та є недоступними.

### Програми, що працюють у фоновому режимі

Робота програм у фоновому режимі збільшує споживання енергії акумулятором і скорочує тривалість його роботи.

## Дзвінки

### Здійснення дзвінків та відповідь на них

#### Здійснення дзвінка

Введіть номер телефону, разом із кодом країни та кодом міста (якщо потрібно), і натисніть клавішу дзвінка.

#### Відповідь на вхідний дзвінок

Натисніть клавішу дзвінка.

#### Відхилення дзвінка

Натисніть клавішу завершення дзвінка.

#### Регулювання гучності

Під час дзвінка натискайте клавішу прокручування вгору або вниз.

### Гучномовець

Якщо функція гучномовця передбачена, можна вибрати **Динам.** або **Звичай.**, щоб скористатися гучномовцем або динаміком телефону під час дзвінка.

**Попередження:**

Якщо тривалий час слухати музику на високому рівні гучності, може погіршитися слух. Слухайте музику на помірному рівні гучності й не тримайте пристрій поблизу вуха під час використання гучномовця.

**Клавіші швидкого набору****Призначення номера телефону цифровій клавіші**

Виберіть **Меню > Контакти > Швидкий набір**, перейдіть до потрібної цифри (2-9) і виберіть **Признач..** Введіть потрібний номер телефону або виберіть **Пошук** і збережений контакт.

**Активація швидкого набору**

Виберіть **Меню > Установки > Дзвінки > Швидкий набір > Увімкнути**.

**Здійснення дзвінка за допомогою функції швидкого набору**

У режимі очікування натисніть і утримуйте потрібну цифрову клавішу.

**Введення тексту****Текстові режими**

Щоб ввести текст (наприклад, під час створення повідомлень), використовуйте традиційний або інтелектуальний метод введення тексту.

Під час введення тексту натисніть і потримайте **Опції**, щоб переключатися між традиційним методом введення тексту, який позначається піктограмою , та інтелектуальним методом, який позначається . Інтелектуальний метод введення тексту підтримується не всіма мовами.

Регістри символів позначаються ,  або .

Щоб змінити регістр символів, натисніть **#**. Щоб перейти з режиму введення літер у режим введення цифр, який позначається піктограмою , натисніть і потримайте **#**, а потім виберіть **Режим цифр**. Щоб переключитися з режиму введення цифр на режим введення літер, натисніть і потримайте **#**.

Щоб встановити мову введення, виберіть **Опції > Мова набору**.

**Традиційне введення тексту**

Натискайте цифрові клавіші 2–9 кілька разів поспіль, поки не з'явиться потрібний символ. Доступні символи залежать від мови, вибраної для введення тексту.

Якщо наступна потрібна літера розміщена на тій самій клавіші, що і поточна, зачекайте, поки не з'явиться курсор, після чого введіть літеру.

## 12 Переміщення по пунктах меню

Щоб отримати доступ до найбільш часто використовуваних розділових знаків та спеціальних символів, кількаразово натисніть **1**. Щоб відкрити список спеціальних символів, натисніть **\***.

### Інтелектуальне введення тексту

Інтелектуальне введення тексту базується на вбудованому словнику, до якого також можна додавати нові слова.

- 1 Почніть набирати слова за допомогою клавіш **2 - 9**. Натискайте кожну клавішу лише один раз для однієї літери.
- 2 Щоб підтвердити введення слова, натисніть клавішу прокручування праворуч або поставте пробіл.
  - Якщо слово введено неправильно, натисніть **\*** кілька разів поспіль і виберіть слово зі списку.
  - Якщо на дисплеї після слова відображається знак **"?"**, слова, яке потрібно ввести, немає у словнику. Щоб додати слово до словника, виберіть **Правоп**. Введіть слово в режимі традиційного введення тексту, а потім виберіть **Зберегти**.
  - Щоб ввести складне слово, введіть першу частину слова та натисніть клавішу прокручування праворуч, щоб підтвердити його. Введіть другу частину слова і підтвердьте його.
- 3 Почніть вводити наступне слово.

### Переміщення по пунктах меню

Функції телефону згруповані в меню. У цьому посібнику описані не всі функції та опції.

У режимі очікування виберіть **Меню** та потрібне меню або підменю. Виберіть **Вийти** або **Назад** для виходу з поточного рівня меню. Натисніть клавішу завершення дзвінка, щоб повернутися у режим очікування. Щоб змінити вигляд меню, виберіть **Меню > Опції > Вигляд гол. меню**.

### Обмін повідомленнями

Можна читати, писати, надсилати та зберігати текстові, мультимедійні, звукові повідомлення, миттєві повідомлення та електронні листи. Послугами повідомлень можна скористатися лише у випадку, якщо вони підтримуються Вашим оператором мережі або постачальником послуг.

### Текстові та мультимедійні повідомлення

Можна створити повідомлення і приєднати, наприклад, зображення. Ваш телефон автоматично перетворює текстове повідомлення на мультимедійне одразу після прикріплення файла.

## Текстові повідомлення

Ваш пристрій підтримує текстові повідомлення розміром, який перевищує ліміт для одного текстового повідомлення. Довші повідомлення надсилаються як два або більше повідомлень. Ваш постачальник послуг може відповідно стягувати плату. Символи з наголосами, іншими позначками або символи з деяких мов займають більше місця та обмежують кількість символів, які можна надіслати в одному повідомленні.

Відображається загальна кількість символів, що залишились, та кількість повідомлень, потрібних для надсилання.

Щоб надсилати повідомлення, у пристрої має бути збережений правильний номер центру обробки повідомлень. Зазвичай цей номер за умовчанням установлюється через SIM-картку. Щоб установити номер вручну, виберіть **Меню > Повідомл. > Установки повідомл. > Текст. повідомл. > Центри повідомлень > Додати центр** і введіть назву та номер, отримані від постачальника послуг.

## Мультимедійні повідомлення

Мультимедійне повідомлення може містити текст, зображення та звукові або відеокліпи.

Отримувати і відображати мультимедійні повідомлення можуть лише ті пристрої, які підтримують сумісні функції. Вигляд повідомлення може бути різним залежно від пристрою одержувача.

Бездротова мережа може обмежувати розмір MMS-повідомлень. Якщо вставлене зображення перевищує ліміт, пристрій може його зменшити, щоб зображення можна було надіслати через MMS.

**Важливо:** Відкриваючи повідомлення, будьте обережні. Повідомлення можуть містити шкідливе програмне забезпечення або завдавати іншої шкоди Вашому пристрою або комп'ютеру.

Щоб перевірити наявність та передплатити послугу мультимедійних повідомлень (MMS), зверніться до свого оператора. Також можна завантажити установки конфігурації.

## Створення текстових та мультимедійних повідомлень

1. Виберіть **Меню > Повідомл. > Створити повідомл. > Повідомлення**.
2. Щоб додати одержувачів, перейдіть до поля **Кому:** і введіть номер одержувача або адресу електронної пошти або виберіть **Додати**, щоб вибрати одержувачів з використанням доступних варіантів. Виберіть **Опції**, щоб додати одержувачів та теми та налаштувати установки надсилання.
3. Перейдіть до поля **Текст:** і введіть текст повідомлення.
4. Щоб додати вміст до повідомлення, перейдіть до панелі вкладень в нижній частині екрана та виберіть потрібний тип вмісту.
5. Щоб надіслати повідомлення, натисніть **Надісл..**

Тип повідомлення вказується у верхній частині екрана і змінюється автоматично, залежно від вмісту повідомлення.

Постачальники послуг можуть стягувати різну плату, залежно від типу повідомлення. Детальнішу інформацію можна отримати у постачальника послуг.

### Миттєві повідомлення

Миттєві повідомлення – це текстові повідомлення, що відображаються негайно після отримання.

- 1 Щоб написати миттєве повідомлення, виберіть **Меню > Повідомл. > Створити повідомл. > Миттєве повід..**
- 2 Введіть номер телефону одержувача, напишіть повідомлення (не більше 70 символів) і виберіть **Надісл..**

### Надсилання звукових повідомлень Nokia Xpress

Створіть і надішліть звукове повідомлення у зручний спосіб за допомогою MMS.

- 1 Виберіть **Меню > Повідомл. > Створити повідомл. > Звук. повідомл..** Відкриється диктофон.
- 2 Запишіть своє повідомлення.
- 3 Введіть один або кілька телефонних номерів у поле **Кому:** або виберіть **Додати**, щоб завантажити номер.
- 4 Щоб надіслати повідомлення, виберіть **Надісл..**

### Електронна пошта

Заходьте до власних облікових записів електронної пошти POP3 або IMAP4 зі свого пристрою, щоб читати, створювати та надсилати електронні листи. Надсилання електронних листів за допомогою програми електронної пошти відрізняється від надсилання електронних листів як текстових повідомлень.

Перш ніж можна буде використовувати електронну пошту, потрібно створити обліковий запис електронної пошти та визначити правильні установки. Інформацію щодо доступності облікового запису електронної пошти та його установок може надати постачальник послуг електронної пошти. Установки конфігурації електронної пошти можна отримати як конфігураційне повідомлення.

### Доступ до програми електронної пошти

Виберіть **Меню > Повідомл. > Електронна пошта.**

**Важливо:** Відкриваючи повідомлення, будьте обережні. Повідомлення можуть містити шкідливе програмне забезпечення або завдавати іншої шкоди Вашому пристрою або комп'ютеру.

### Миттєві повідомлення

За допомогою миттєвих повідомлень (чат, послуга мережі) можна надсилати короткі, прості текстові повідомлення користувачам, які перебувають в режимі онлайн. Потрібно передплатити цю послугу і зареєструватися в службі чату, якою Ви бажаєте користуватися. Щоб отримати інформацію стосовно наявності цієї послуги, дізнатися про вартість та отримати вказівки, зверніться до свого постачальника послуг. Вигляд меню залежить від постачальника послуг чату.

Щоб підключитися до послуги, виберіть **Меню > Повідомл. > Чат** і дотримуйтесь інструкцій на екрані.

### Голосові повідомлення

Скринька голосової пошти – це послуга мережі, яка може потребувати передплати. Щоб отримати детальну інформацію, зверніться до свого постачальника послуг.

#### Дзвінок до голосової скриньки

Натисніть і утримуйте клавішу **1**.

#### Редагування номера голосової скриньки

Виберіть **Меню > Повідомл. > Голосові повідомл. > Номер скриньки голосової пошти**.

### Установки повідомлення

Виберіть **Меню > Повідомл. > Установки повідомл.**, а потім виберіть із наведеного нижче:

**Загальні установ.** — Збереження копій надісланих повідомлень у телефоні, перезаписування старих повідомлень, якщо пам'ять повідомлень заповнюється, і визначення інших установок, пов'язаних із повідомленнями.

**Текст. повідомл.** — Дозвіл звітів про доставку, налаштування центрів обробки повідомлень для функцій SMS і електронної пошти через SMS, вибір типу підтримки символів і визначення інших установок, пов'язаних із текстовими повідомленнями.

**Мульт. повідомл.** — Дозвіл звітів про доставку, визначення вигляду мультимедійних повідомлень, дозвіл приймання мультимедійних повідомлень і реклами, а також визначення інших установок, пов'язаних із мультимедійними повідомленнями.

**Сервісні повідом.** — Активація сервісних повідомлень і визначення установок, пов'язаних із сервісними повідомленнями.

### Контакти

Виберіть **Меню > Контакти**.

Можна зберігати імена та номери телефонів у пам'яті телефону та на SIM-картці. У пам'яті телефону можна зберігати контакти з номерами та текстовими елементами. Імена та номери, збережені на SIM-картці, позначені .

### Додавання контакту

Виберіть **Імена** > **Опції** > **Додати контакт**.

### Додавання деталей до контакту

Переконайтесь, що використовуваною пам'яттю є **Телефон** або **Телефон і SIM**. Виберіть **Імена**, перейдіть до імені та виберіть **Деталі** > **Опції** > **Додати деталі**.

### Пошук контакту

Виберіть **Імена** та виберіть ім'я у списку контактів або введіть перші літери імені.

### Копіювання контактів між пам'яттю телефону та SIM-карткою

Виберіть **Імена**, перейдіть до потрібного контакту та виберіть **Опції** > **Копіюв. контакт**. У пам'яті SIM-картки для кожного імені можна зберегти лише один номер телефону.

Щоб вибрати для контактів пам'ять SIM-картки або телефону, указати, як відображатимуться імена та номери у списку контактів, і переглянути ємність пам'яті для контактів, виберіть **Установки**.

Можна надсилати та отримувати контактну інформацію особи із сумісного пристрою, що підтримує стандарт візитних карток vCard.

### Надсилення візитної картки

Виберіть **Імена**, виконайте пошук контакту, інформацію якого потрібно надіслати, і виберіть **Деталі** > **Опції** > **Відісл. візитку**.

## Реєстр дзвінків

Щоб переглянути інформацію про дзвінки, повідомлення, дані та синхронізацію, виберіть **Меню** > **Журнал дзв.** та одну з доступних опцій.

**Примітка:** Фактична вартість дзвінків та послуг, що розраховується Вашим постачальником послуг, може змінюватись залежно від функцій мережі, способу округлення під час виставлення рахунку, податкових ставок тощо.

## Установки

### Режими

В телефоні є різні групи установок, які називаються режимами. Для них можна настроїти тони дзвінків, що звучатимуть під час різноманітних подій та ситуацій.

Виберіть пункт меню **Меню > Установки > Режими**, потрібний режим і з наступних опцій:

**Активізувати** — щоб увімкнути вибраний режим.

**Редагувати** — щоб змінити установки режиму.

**Тимчасовий** — щоб зробити режим активним упродовж певного часу. Коли час, запрограмований для режиму, минає, активується попередній режим, час дії якого не був обмеженим.

## Тони

Ви можете змінювати установки активного режиму.

Виберіть **Меню > Установки > Тони**. Ті ж самі установки можна знайти в меню **Режими**

## Дисплей

Щоб переглянути або налаштувати шпалери, розмір шрифту чи інші функції, пов'язані з дисплеєм телефону, виберіть **Меню > Установки > Дисплей**.

## Дата і час

Виберіть **Меню > Установки > Дата та час**.

### Установлення дати та часу

Виберіть **Установки дати та часу**.

### Установлення формату дати та часу

Виберіть **Установки формату дати й часу**.

### Автоматичне оновлення часу та дати відповідно до поточного часового поясу

Виберіть **Авт. оновлен. дати та часу (послуга мережі)**.

## Ярлики

За допомогою персональних ярликів можна швидко перейти до функцій телефону, які часто використовуються.

Виберіть **Меню > Установки > Персон. ярлики**.

### Призначення функцій телефону клавішам вибору

Виберіть **Права клавіша вибору** або **Ліва клав. вибору** та виберіть функцію у списку.

**Вибір функцій ярликів для клавіші прокручування**

Виберіть **Навігаційна клавіша**. Натисніть клавішу прокручування в потрібному напрямку, виберіть **Змінити** або **Признач.** і виберіть функцію у списку.

**Синхронізація та резервне копіювання**

Виберіть **Меню > Установки > Синх. та ств. резер. копій**, а потім — із наведеного нижче:

**Перед. даних** — Синхронізація або копіювання вибраних даних між вашим пристроєм та сервером мережі (послуга мережі).

**З'єднання****Пакетна передача даних**

Технологія GPRS (General Packet Radio Service — Технологія пакетної радіопередачі даних) — це послуга мережі, яка дозволяє мобільним телефонам надсилати та отримувати дані через мережу, що базується на Інтернет-протоколах (IP).

Щоб вказати, як використовувати цю службу, виберіть **Меню > Установки > З'єднання > Пакетні дані > З'єднання пакетних даних** та виберіть одну з наведених нижче опцій:

**За потребою** — щоб встановлювати з'єднання пакетних даних, коли програма цього потребує. З'єднання завершиться, коли програму буде закрито.

**Завж. онлайн** — щоб автоматично реєструвати телефон у мережі пакетної передачі даних під час кожного вмикання телефону

**Дзвінок і телефон**

Виберіть **Меню > Установки > Дзвінки**.

**Переадресація вхідних дзвінків**

Виберіть **Переадресація** (послуга мережі). За детальнішою інформацією зверніться до свого оператора.

**Автоматичний повторний набір номера десять разів після невдалої спроби**

Виберіть **Автоматичний перенабір > Увімкнути**.

**Оповіщення про вхідні дзвінки під час активного дзвінка**

Виберіть **Опції очікування дзвінка > Активувати** (послуга мережі).

**Відображення або приховування свого номера для особи, якій Ви телефонуєте**

Виберіть **Надсилати мої дані абонента** (послуга мережі).

## Відповідь на дзвінок або його завершення відкриванням або закриванням розкривної панелі

Виберіть **Керування дзвінків слайдером**.

Виберіть **Меню > Установки > Телефон**.

## Установлення мови дисплея

Виберіть **Установки мови > Мова телефону**.

## Акcesуари

Це меню та його різноманітні опції відображаються лише тоді, коли до телефону приєднано сумісний мобільний акcesуар.

Виберіть **Меню > Установки > Додатки**. Виберіть акcesуар, а потім виберіть опцію залежно від акcesуара.

## Конфігурація

Телефон можна настроїти за допомогою установок, потрібних для певних послуг. Ці установки також може надіслати Ваш постачальник послуг.

Виберіть **Меню > Установки > Конфігурація**, а потім виберіть із наведеного нижче:

**Стандартні установки** — щоб переглянути постачальників послуг, збережених у телефоні, і встановити стандартного постачальника послуг

**Актив. стандарт в усіх програмах** — щоб активувати стандартні конфігураційні установки для програм, які підтримуються

**Пріоритетна точка доступу** — щоб переглянути збережені точки доступу

**Установ. менеджера пристроїв** — щоб дозволити чи заборонити отримання оновленого програмного забезпечення для телефону Доступність цієї опції залежить від Вашого телефону.

**Особисті настройки** — щоб вручну додавати нові особисті облікові записи для різних послуг, активувати або видаляти їх. Щоб додати новий особистий обліковий запис, виберіть **Додати** або **Опції > Додати новий**. Виберіть тип послуги і введіть потрібні параметри. Щоб активувати особистий обліковий запис, перейдіть до нього і виберіть **Опції > Активізувати**.

## Як відновити заводські установки

Щоб відновити заводські установки телефону, виберіть **Меню > Установки > Віднов. заводські уст.** і одну з наступних функцій:

**Відновити лише установки** — Щоб скинути всі установки, визначені користувачем, не видаляючи жодних особистих даних

**Відновити все** — Щоб скинути всі установки, визначені користувачем, а також видалити всі особисті дані, зокрема, контакти, повідомлення та мультимедійні файли.

### Меню оператора

Доступ до порталу послуг, що надаються Вашим оператором мережі. За детальнішою інформацією зверніться до свого оператора мережі. Оператор може оновити це меню за допомогою сервісного повідомлення.

### Галерея

У меню "Галерея" можна керувати зображеннями, відеокліпами та музичними файлами.

#### Перегляд вмісту програми «Галерея»

Виберіть Меню > Галерея.

### Медіа

#### Камера та відео

Цей пристрій підтримує роздільну здатність фотографування 480x640 пікселів.

#### Режим камери

#### Використання функції фотографування

Виберіть Меню > Медіа > Камера.

#### Збільшення та зменшення масштабу

Натискайте клавішу прокручування вгору або вниз.

#### Фотографування

Виберіть Сфотогр..

#### Установлення режиму та часу перегляду

Виберіть Опції > Установки > Час перегляду зображення.

Щоб увімкнути автотаймер або зробити серію фотографій, виберіть Опції та виберіть потрібну опцію.

#### Режим відеозйомки

#### Використання функції відеозйомки

Виберіть Меню > Медіа > Відео.

## Початок запису відеокліпа

Виберіть **Записати**.

Що нижча якість відео під час записування, то більше часу можна записувати. Щоб змінити установки якості та встановити максимальну тривалість відеокліпа, виберіть **Меню > Медіа > Камера > Опції > Установки > Якість відеокліпу** або **Тривалість відеокліпу**.

## Переключення між режимами камери та відео

У режимі камери або відео натискайте клавішу прокручування вліво або вправо.

## FM-радіо

FM-радіоприймач залежить від антени, яка не є антеною бездротового пристрою. Щоб FM-радіоприймач працював належним чином, до пристрою потрібно приєднати сумісну гарнітуру або аксесуар.

## Попередження:

Якщо тривалий час слухати музику на високому рівні гучності, може погіршитися слух. Слухайте музику на помірному рівні гучності й не тримайте пристрій поблизу вуха під час використання гучномовця.

Виберіть **Меню > Медіа > Радіо** або натисніть і утримуйте \* в режимі очікування.

## Пошук суміжної станції

Натисніть клавішу прокручування вліво або вправо й утримуйте.

## Збереження станції

Настройте потрібну станцію та виберіть **Опції > Зберегти станцію**.

## Переключення між збереженими станціями

Для переключення між станціями натискайте клавішу прокручування вліво або вправо чи натисніть цифрову клавішу, яка відповідає потрібній станції.

## Регулювання гучності

Натискайте клавішу прокручування вгору або вниз.

## Робота радіо у фоновому режимі

Натисніть клавішу завершення дзвінка.

## Закриття радіо

Натисніть і утримуйте клавішу завершення дзвінка.

**Диктофон****Початок запису**

Виберіть **Меню** > **Медіа** > **Диктофон** і виберіть кнопку запису на екрані.

**Прослуховування останнього запису**

Виберіть **Опції** > **Грати останній**.

**Надсилання останнього запису в мультимедійному повідомленні**

Виберіть **Опції** > **Надісл. останній**.

**Музичний програвач**

Ваш телефон містить музичний програвач для прослуховування музичних записів або інших звукових файлів у форматі MP3 або AAC.

**Попередження:**

Якщо тривалий час слухати музику на високому рівні гучності, може погіршитися слух. Слухайте музику на помірному рівні гучності й не тримайте пристрій поблизу вуха під час використання гучномовця.

Виберіть **Меню** > **Медіа** > **Муз. плеєр**.

**Початок і призупинення відтворення**

Натисніть клавішу прокручування.

**Перехід на початок поточної пісні**

Натисніть клавішу прокручування вліво.

**Перехід до попередньої пісні**

Двічі натисніть клавішу прокручування вліво.

**Перехід до наступної пісні**

Натисніть клавішу прокручування вправо.

**Перемотування поточної пісні назад**

Натисніть клавішу прокручування вліво й утримуйте.

**Перемотування поточної пісні вперед**

Натисніть клавішу прокручування вправо й утримуйте.

**Регулювання гучності**

Натискайте клавішу прокручування вгору або вниз.

**Вимкнення та ввімкнення звуку музичного плеєра**

Натисніть клавішу #.

**Робота музичного плеєра у фоновому режимі**

Натисніть клавішу завершення дзвінка.

**Закриття музичного плеєра**

Натисніть і утримуйте клавішу завершення дзвінка.

**Програми**

Програмне забезпечення телефону може містити деякі ігри та програми Java™, спеціально розроблені для цього телефону Nokia.

Виберіть **Меню** > **Програми**.

**Запуск ігри або програми**

Виберіть **Ігри** або **Колекція**. Перейдіть до гри або програми та виберіть **Відкрити**.

**Перегляд обсягу пам'яті, доступного для встановлення ігор і програм**

Виберіть **Опції** > **Стан пам'яті**.

**Завантаження ігри або програми**

Виберіть **Опції** > **Завантаження** > **Ігрові завантаж.** або **Прогр. завантаж..**

Ваш телефон підтримує програми J2ME™ Java. Перш ніж завантажувати програму, перевірте, чи сумісна вона із Вашим телефоном.

**Важливо:** Встановлюйте і використовуйте програми та інше програмне забезпечення лише з надійних джерел, наприклад, програми Symbian Signed або програми, що пройшли перевірку Java Verified™.

Завантажені програми можна зберегти у папці Галерея замість папки Програми.

**Організатор****Будильник**

Виберіть **Меню** > **Організатор** > **Будильник**.

**Увімкнення та вимкнення сигналу**

Виберіть **Сигнал**.

**Установлення часу сигналу**

Виберіть **Час сигналу**.

**Установлення сигналу на певні дні тижня**

Виберіть **Повторювати**.

**Установлення тону сигналу**

Виберіть **Тон сигналу**.

**Установлення тайм-ауту затримки сигналу**

Виберіть **Тайм-аут затрим.**.

**Зупинення сигналу**

Виберіть **Стоп**.

Якщо дозволити сигналу звучати упродовж хвилини або вибрати **Потім**, сигнал вимикатиметься на вибраний період затримки, а потім лунатиме знову.

**Календар і список справ**

Виберіть **Меню > Організатор > Календар**. Поточний день позначається рамкою. Якщо з цим днем пов'язані певні нотатки, то його виділено жирним шрифтом.

**Додавання нотатки календаря**

Перейдіть до потрібної дати та виберіть **Опції > Зробити нотатку**.

**Перегляд деталей нотатки**

Перейдіть до нотатки та виберіть **Дивит.**.

**Видалення всіх нотаток із календаря**

Виберіть **Опції > Видал. нотатки > Усі нотатки**.

**Перегляд списку справ**

Виберіть **Меню > Організатор > Список справ**.

Список справ відображається і сортується за пріоритетністю. Щоб додати, видалити або надіслати нотатку, позначити нотатку виконаною або відсортувати список справ за строком виконання, виберіть **Опції**.

**Інтернет**

За допомогою браузера телефону можна отримати доступ до різноманітних послуг мобільного Інтернету. Вигляд веб-сторінки може змінюватися залежно від розміру екрана. Можливо, вам не вдасться переглянути на веб-сторінках усі деталі.

В залежності від моделі телефону, функція перегляду Інтернету може відображатися в меню як **Веб** чи **Інтернет**; в подальшому згадується як **Інтернет**.

**Важливо:** Використовуйте лише послуги, яким Ви довіряєте і які забезпечують відповідний захист від шкідливих програм.

Щоб отримати інформацію стосовно наявності цих послуг, дізнатися ціни на них та отримати вказівки, зверніться до свого постачальника послуг.

Ви можете отримати конфігураційні установки, необхідні для перегляду, як конфігураційне повідомлення від свого постачальника послуг.

### Підключення до веб-послуги

Виберіть **Меню > Веб > Домашня сторінка**. Або в режимі очікування натисніть і утримуйте клавішу **0**.

Після підключення до послуги ви можете переглядати відповідні сторінки. Функції клавіш телефону можуть відрізнятися при підключенні до різних послуг. Дотримуйтесь підказок на екрані телефону. Для отримання докладнішої інформації звертайтеся до свого постачальника послуг.

### Послуги SIM

Ваша SIM-картка може надавати додаткові послуги. Це меню можна відкрити лише у випадку, якщо воно підтримується Вашою SIM-карткою. Ім'я та вміст цього меню повністю залежать від доступних послуг.

### Екологічні поради



Далі наведено поради, які допоможуть захистити довкілля.

### Збереження енергії

Після повного заряджання акумулятора та від'єднання зарядного пристрою від свого пристрою відключіть зарядний пристрій від настінної розетки.

Вам не доведеться заряджати акумулятор дуже часто, якщо Ви виконуватимете такі рекомендації:

- Закривайте та вимикайте програми, служби та з'єднання, коли вони не використовуються.
- Зменште яскравість екрана.
- Налаштуйте пристрій вмикати енергозберігаючу заставку після мінімального періоду бездіяльності (за наявності такої можливості).
- Вимикайте непотрібні звуки, зокрема тони клавіатури та дзвінка.

### Утилізація

Більшість матеріалів у телефонах Nokia можуть повторно перероблятися. Інструкції з утилізації виробів Nokia див. на веб-сторінці [www.nokia.com/wecycle](http://www.nokia.com/wecycle) або відвідайте веб-сторінку [www.nokia.mobi/wecycle](http://www.nokia.mobi/wecycle) на мобільному пристрої.

Утилізуйте упаковку та посібники користувача, дотримуючись місцевих правил утилізації.

### Додаткова інформація

Додаткову інформацію про екологічні атрибути Вашого пристрою див. на веб-сторінці [www.nokia.com/ecodeclaration](http://www.nokia.com/ecodeclaration).

## Інформація щодо виробу та техніки безпеки

### Загальна інформація

#### Інформація про пристрій

Бездротовий пристрій, описаний у цьому посібнику, ухвалений для використання в Мережі стандарту GSM з частотами 900 та 1800 МГц. Щоб отримати додаткову інформацію про мережі, зверніться до свого постачальника послуг.

Пристрій вже може містити попередньо встановлені закладки та посилання на веб-сайти третіх осіб і дозволяти отримувати доступ до сторонніх веб-сайтів. Ці сайти не пов'язані з компанією Nokia, тому Nokia їх не схвалює та не бере на себе жодної відповідальності у зв'язку з ними. Під час відвідування таких веб-сайтів будьте обережними щодо захисту та вмісту.

#### Попередження:

Для використання будь-яких функцій цього пристрою, окрім будильника, пристрій має бути увімкненим. Не вмикайте пристрій у випадках, коли в результаті використання бездротових пристроїв може виникнути небезпека або перешкоди.

Користуючись цим пристроєм, дотримуйтесь усіх законів і поважайте місцеві звичаї, а також право на особисте життя та законні права інших осіб, включно з авторськими правами. Захист авторських прав може запобігати копіюванню, зміні або передачі деяких зображень, музичних файлів та іншого вмісту.

Створюйте резервні копії або записуйте на папері всю важливу інформацію, збережену в пристрої.

Приєднуючи пристрій до будь-якого іншого пристрою, прочитайте посібник користувача пристрою, щоб ознайомитись із детальною інформацією щодо безпеки. Не приєднуйте несумісні вироби.

Зображення в цьому посібнику можуть відрізнятись від зображень на дисплеї пристрою.

Див. посібник користувача, щоб отримати іншу важливу інформацію про цей пристрій.

#### Послуги мережі

Щоб використовувати пристрій, потрібно бути абонентом постачальника послуг бездротового зв'язку. Деякі функції наявні не в усіх мережах. Для користування іншими функціями, можливо, потрібно буде узгодити їхнє використання з постачальником послуг. Послуги мережі передбачають передачу даних. Зверніться до свого постачальника послуг за докладнішою інформацією щодо тарифів у домашній мережі та в режимі роумінгу в інших мережах. Ваш постачальник послуг може надати інформацію про плату за користування послугами. У деяких мережах можуть бути встановлені обмеження, які впливають на можливість використання деяких функцій цього пристрою, що потребують підтримки мережі, наприклад, підтримки спеціальних технологій на кшталт WAP 2.0 (HTTP та SSL), які потребують протоколу TCP/IP та символів, що залежать від мови.

Ваш постачальник послуг міг запропонувати, щоб окремі функції Вашого пристрою були вимкнені або неактивовані. У такому разі ці функції не будуть відображатися в меню Вашого пристрою. Також Ваш пристрій може містити спеціально налаштовані елементи, такі як назви меню, порядок пунктів у меню та піктограми.

### **Спільна пам'ять**

Наведені нижче функції цього пристрою можуть використовувати спільну пам'ять: обмін мультимедійними повідомленнями (MMS), програма електронної пошти, чат. Використання однієї або кількох із цих функцій може зменшити обсяг пам'яті, доступний для інших функцій. Якщо в пристрої відображається повідомлення про те, що пам'ять заповнено, видаліть частину інформації, збережену в спільній пам'яті.

### **Адміністрування цифрових прав**

Власники вмісту можуть використовувати різні типи технологій керування цифровими правами (DRM) для захисту свого права інтелектуальної власності, включаючи авторські права. Цей пристрій використовує різні типи програмного забезпечення DRM для доступу до вмісту, захищеного DRM. Цей пристрій дозволяє отримати доступ до вмісту, захищеного технологією OMA DRM 1.0. Якщо певному програмному забезпеченню DRM не вдасться захистити вміст, власники вмісту можуть попросити скасувати спроможність такого програмного забезпечення DRM отримувати доступ до нового вмісту, захищеного DRM. Скасування також може не допускати оновлення такого вмісту, захищеного DRM, що вже використовується у Вашому пристрої. Скасування такого програмного забезпечення DRM не впливає на використання вмісту, захищеного іншими типами DRM, або використанню вмісту, не захищеного DRM.

Вміст, захищений керуванням цифровими правами (DRM), постачається з відповідним ключем активації, який визначає Ваші права на використання вмісту.

### **Аксесуари**

#### **Попередження:**

Використовуйте лише акумулятори, зарядні пристрої та аксесуари, ухвалені компанією Nokia для використання саме з цією моделлю. Внаслідок використання інших типів пристроїв можуть стати недійсними будь-які гарантії та дозволи, а також це може бути небезпечним. Зокрема, використання несхваленого зарядного пристрою або акумулятора може спричинити ризик займання, вибуху, витікання рідини або інші небезпеки.

Звертайтеся до свого постачальника послуг з питань придбання ухвалених аксесуарів. Щоб від'єднати шнур живлення аксесуара, потрібно потягнути за штепсель, а не за шнур.

### **Акумулятор**

#### **Інформація про акумулятор і зарядний пристрій**

Ваш пристрій живиться від акумулятора, що перезаряджається. Цей пристрій має використовуватися із акумулятором BL-4C. Компанія Nokia може пристосувати до використання з цим пристроєм додаткові моделі акумуляторів. Цей пристрій призначений для використання із такими зарядними пристроями: AC-3. Точний номер моделі зарядного пристрою може залежати від типу електричної розетки. Варіант штекера визначається одним із таких кодів: E, EB, X, AR, U, A, C, K або UB.

Акумулятор можна заряджати та розряджати сотні разів, але при цьому він поступово зношується. Якщо тривалість роботи акумулятора в режимах розмови та очікування стала помітно меншою, ніж звичайно, замініть акумулятор. Використовуйте лише ухвалені акумулятори Nokia і заряджайте свій акумулятор лише за допомогою ухвалених зарядних пристроїв Nokia, призначених для цього виробу.

Якщо акумулятор використовується вперше або не використовувався довгий час, можливо, буде необхідно для початку заряджання приєднати зарядний пристрій, від'єднати, а потім приєднати знову. Якщо акумулятор повністю розряджений, може минути кілька хвилин, перш ніж на дисплеї з'явиться індикатор заряджання або можна буде здійснювати дзвінки.

Безпечно виймання. Завжди вимикайте пристрій і від'єднуйте від нього зарядний пристрій, перш ніж виймати акумулятор.

Належне заряджання. Коли зарядний пристрій не використовується, вимкніть його з електричної розетки та від'єдняйте від виробу. Не залишайте повністю заряджений акумулятор з'єднаним із зарядним пристроєм, оскільки надмірне

зарядження скорочує строк служби акумулятора. Якщо повністю заряджений акумулятор не використовувати, він з часом розрядиться.

Уникайте екстремальних температур. Завжди намагайтеся зберігати акумулятор при температурі від 15°C до 25°C (від 59°F до 77°F). Екстремальні температури знижують ємність та тривалість роботи акумулятора. Пристрій з дуже нагрітим чи дуже охолодженим акумулятором може тимчасово не працювати. Робота акумулятора особливо обмежується при температурах значно нижче 0°C.

Уникайте короткого замикання. Випадкове коротке замикання можливе у випадках, коли якийсь металевий предмет, наприклад, монета, скріпка або ручка з'єднає безпосередньо позитивний (+) та негативний (-) полюси акумулятора. (На акумуляторі вони мають вигляд металевих смужок.) Це може статися у випадках, коли запасний акумулятор перебуває в кишені або сумочці. Коротке замикання полюсів може викликати пошкодження акумулятора або об'єкта, що з'єднав контакти.

Утилізація. Не кидайте акумулятори у вогонь, оскільки вони можуть вибухнути. Утилізуйте акумулятори згідно з місцевими нормативними положеннями. Якщо це можливо, здайте, будь ласка, акумулятори на повторну переробку. Не викидайте акумулятори як побутове сміття.

Протікання. Не розбирайте, не розрізайте, не відкривайте, не роздавлюйте, не згинайте, не проколюйте і не ріжте елементи телефону чи акумулятори. У випадку протікання акумулятора уникайте потрапляння рідини на шкіру або в очі. Якщо це все ж таки трапилось, негайно промийте уражені ділянки водою або зверніться до лікаря.

Пошкодження. Не змінюйте, не переробляйте акумулятор, не намагайтеся вставити в нього сторонні об'єкти, не занурюйте в воду та не піддавайте його впливу води або інших рідин. Пошкоджені акумулятори можуть вибухнути.

Правильне використання. Користуйтеся акумулятором лише за прямим призначенням. Невідповідне використання акумулятора може призвести до займання, вибуху або інших небезпек. Якщо пристрій або акумулятор впав, особливо на жорстку поверхню, і ви вважаєте, що акумулятор пошкоджений, віднесіть його в сервісний центр, перш ніж продовжити користуватися ним. Ніколи не користуйтеся пошкодженими акумуляторами або зарядними пристроями. Зберігайте акумулятор у недоступних для дітей місцях.

### Догляд за пристроєм

Ваш пристрій є результатом спільної діяльності розробників та виконавців вищої кваліфікації і потребує відповідного догляду. Наведені нижче рекомендації допоможуть Вам дотримуватись всіх вимог гарантійного обслуговування.

- Оберегайте пристрій від вологи. Атмосферні опади, волога та будь-які рідини можуть містити мінерали, які призводять до корозії електронних схем. Якщо Ваш пристрій намокне, вийміть акумулятор і дайте пристрою повністю висохнути, перш ніж встановлювати акумулятор на місце.
- Не використовуйте та не зберігайте пристрій у запилених чи брудних місцях. Його рухомі частини та електронні компоненти можуть пошкодитися.
- Не зберігайте пристрій при високій або низькій температурі. Високі температури можуть скоротити термін служби електронних пристроїв, викликати пошкодження акумулятора та деформацію або розплавлення пластмаси. Коли пристрій нагрівається до своєї нормальної температури після перебування на холоді, всередині пристрою може з'явитися волога, яка може пошкодити електронні плати.
- Не намагайтеся відкрити пристрій способами, не описаними у цьому посібнику.
- Не кидайте, не бийте та не трусіть пристрій. Грубе поводження з пристроєм може призвести до виходу з ладу внутрішніх електронних плат і точної механіки.
- Не використовуйте для чищення пристрою їдкі хімікати, сильні миючі засоби та розчини. Для очищення поверхні пристрою користуйтеся тільки м'якою, чистою і сухою тканиною.
- Не фарбуйте пристрій. Фарба може заблокувати рухомі частини та порушити їх належне функціонування.
- Користуйтеся лише запасною антеною, що входить до комплекту постачання або є ухваленою. Неухвалені антени, модифікації або додатки можуть пошкодити пристрій і можуть порушити нормативні положення щодо використання радіопристроїв.
- Використовуйте зарядні пристрої у приміщенні.
- Виконуйте резервне копіювання даних, які необхідно зберігати, наприклад контактів і нотаток календаря.
- Для перезавантаження пристрою час від часу з метою підтримання оптимальної ефективності роботи вимикайте пристрій та виймайте акумулятор.

Ці рекомендації однаково стосуються Вашого пристрою, акумулятора, зарядного пристрою та будь-якого аксесуара.

### Повторна переробка

Завжди повертайте використані електронні вироби, акумулятори та пакувальні матеріали до спеціального прийомного пункту. Так Ви допомагаєте перешкодити неконтрольованій утилізації цих виробів і сприяєте повторному використанню матеріальних ресурсів. Щоб ознайомитися з інформацією про охорону довкілля, пов'язаною з цим виробом, а також

дізнатися, як утилізувати вироби Nokia, перегляньте веб-сторінку [www.nokia.com/werecycle](http://www.nokia.com/werecycle) або [www.nokia.mobi/werecycle](http://www.nokia.mobi/werecycle).



Перекреслена корзина з колесами, зображена на Вашому виробі, акумуляторі, документації або упаковці, означає, що після завершення терміну експлуатації усі електричні та електронні вироби й акумулятори підлягають утилізації окремо від звичайного сміття. Ця вимога застосовується в Європейському Союзі. Не викидайте ці вироби з несорттованими міськими відходами. Щоб отримати додаткову інформацію про охорону довкілля, див. Екологічні декларації до виробів на веб-сторінці за адресою [www.nokia.com/environment](http://www.nokia.com/environment).

### Додаткова інформація з безпеки

Зовнішні частини цього пристрою не містять нікелю.

### Малі діти

Пристрій та його аксесуари не є іграшками. Вони можуть містити дрібні деталі. Зберігайте їх у місцях, недоступних для малих дітей.

### Робоче середовище

Цей пристрій відповідає нормам щодо впливу радіочастот під час використання у звичайному робочому положенні біля вуха або за умови розміщення на відстані щонайменше 2,2 см (7/8 д.) від тіла. Будь-які чохла, затискачі чи утримувачі, призначені для носіння пристрою на тілі, не повинні містити металевих частин, а пристрій має розміщуватися на вивезгаданій відстані від тіла.

Для надсилання файлів даних або повідомлень потрібне якісне з'єднання з мережею. Надсилання файлів даних або повідомлення може затримуватися, поки з'єднання з мережею не відновиться. Поки не завершиться передавання та отримання даних, забезпечте відстань між пристроєм та тілом, вказану в наведених вище інструкціях.

Складові пристрою намагнічені, тому пристрій може притягувати металеві предмети. Не розташовуйте кредитні картки або інші магнітні носії поруч із пристроєм, оскільки це може призвести до видалення інформації, що зберігається на них.

### Медичне обладнання

Робота обладнання, що передає радіосигнали, зокрема бездротових телефонів, може перешкоджати нормальному функціонуванню медичного обладнання, що не має належного захисту. З питань належного захисту медичного обладнання від зовнішнього радіочастотного випромінювання необхідно проконсультуватися з медичними працівниками або виробниками відповідного обладнання. Вимикайте свій пристрій там, де цього вимагають відповідні оголошення. У лікарнях і медичних закладах може використовуватися обладнання, чутливе до зовнішнього радіочастотного випромінювання.

### Імплантовані медичні пристрої

Виробники медичних пристроїв рекомендують тримати бездротовий пристрій на мінімальній відстані 15,3 сантиметра (6 дюймів) від імплантованого медичного пристрою (наприклад, від кардіостимулятора або імплантованого дефібрилятора серця), щоб уникнути виникнення перешкод у роботі медичного пристрою. Особи, які мають подібні пристрої, повинні:

- завжди тримати бездротовий пристрій на відстані понад 15,3 сантиметра (6 дюймів) від медичного пристрою;
- не носити пристрій у нагрудній кишені.
- тримати бездротовий пристрій біля вуха, протилежного до боку розміщення медичного пристрою;
- вимикати бездротовий пристрій за найменшої підозри виникнення перешкод.
- виконувати інструкції виробника імплантованого медичного пристрою.

Якщо у Вас виникли питання щодо використання бездротового пристрою з імплантованим медичним пристроєм, порадьтеся зі своїм лікарем.

## **Слухові апарати**

Деякі цифрові бездротові пристрої можуть створювати перешкоди окремим слуховим апаратам.

## **Автомобілі**

Радіочастотні сигнали можуть шкідливо діяти на неправильно встановлені електронні системи або на електронні системи, що не мають належного захисту, в автотранспортних засобах (наприклад електронні системи вприскування палива, електронні протиблокувальні гальмівні системи, електронні системи керування швидкістю та системи керування роботою повітряної подушки). Щоб отримати детальнішу інформацію, зверніться до виробника свого транспортного засобу або його обладнання.

Встановлення пристрою в автомобілі та його технічне обслуговування повинні проводити тільки кваліфіковані спеціалісти. Неправильне встановлення або технічне обслуговування може спричинити небезпеку та призвести до анулювання наданої вам гарантії. Регулярно перевіряйте належність встановлення та функціонування усього обладнання бездротового пристрою у Вашому автомобілі. Не зберігайте та не переносьте вогненебезпечні рідини, газу або вибухові речовини у тих самих відділеннях, що і пристрій, його частини та аксесуари. Пам'ятайте, що повітряні подушки роздуваються з дуже великою силою. Не розміщуйте свій пристрій або аксесуари в зоні розгортання повітряної подушки.

Вимкніть свій пристрій перед посадкою на літак. Користування бездротовими пристроями зв'язку на борту літака може бути небезпечним для роботи літака та незаконним.

## **Потенційно вибухонебезпечні середовища**

Вимикайте пристрій у будь-якому потенційно вибухонебезпечному середовищі. Виконуйте всі відповідні інструкції. Іскри в таких місцях можуть призвести до вибуху або пожежі, а в результаті – до ушкоджень або смерті. Вимикайте пристрій, коли знаходитесь біля пунктів заправки паливом, наприклад, поблизу газових насосів на станціях технічного обслуговування. Дотримуйтесь обмежень щодо користування пристроєм на складах палива, об'єктах зберігання та збуту палива, на хімічних підприємствах або в місцях, де проводяться вибухові роботи. Потенційно вибухонебезпечні середовища досить часто, але не завжди чітко позначені. Прикладами таких середовищ є місця, в яких рекомендується вимикати двигун автомобіля, місця під палубою човнів, місця збереження та транспортування хімікатів, місця із повітрям, що містить хімікати або дрібні частинки, наприклад, пісок, пил або металевий порошок. Потрібно звернутися до виробника транспортного засобу, в якому використовується скраплений газ (наприклад, пропан або бутан), щоб з'ясувати, чи безпечно використовувати цей пристрій поблизу такого транспортного засобу.

## **Виклик служби екстреної допомоги**

**Важливо:** Цей пристрій працює завдяки використанню радіосигналів, бездротових мереж, наземних ліній зв'язку і запрограмованих користувачем функцій. Якщо пристрій підтримує голосові дзвінки через Інтернет (Інтернет-дзвінки), активуйте Інтернет-дзвінки та стільниковий телефон. Пристрій може спробувати здійснити екстрені дзвінки за допомогою стільникових мереж, а також через постачальника послуги Інтернет-дзвінків, якщо вони активовані. Неможливо гарантувати зв'язок у будь-якому середовищі. Ніколи повністю не покладайтесь на будь-який засіб бездротового зв'язку у випадку особливо важливих дзвінків (наприклад, виклику швидкої допомоги).

Для виклику екстреної служби:

- 1 Якщо пристрій не увімкнено, увімкніть його. Перевірте наявність сигналу належної потужності. Залежно від Вашого пристрою, можливо, буде необхідно зробити наведене нижче:
  - Вставте SIM-картку, якщо вона використовується у Вашому пристрої.
  - Скасуйте певні обмеження на дзвінки, які активовані у Вашому пристрої.
  - Змініть режим з режиму офлайн або режиму польоту на активний режим.
- 2 Натисніть клавішу завершення стільки разів, скільки потрібно, щоб очистити дисплей і підготувати пристрій до дзвінків.
- 3 Введіть офіційний номер виклику екстреної служби, дійсний у місцевості, де Ви зараз перебуваєте. У різних місцевостях екстрені номери різняться.
- 4 Натисніть клавішу дзвінка.

Під час екстреного дзвінка вкажіть всю необхідну інформацію якомога точніше. Ваш бездротовий пристрій може виявитися єдиним засобом зв'язку у місці виникнення надзвичайної ситуації. Не завершуйте дзвінок, поки Вам не дозволять це зробити.

### **Інформація щодо сертифікації коефіцієнта питомого поглинання (SAR)**

**Цей мобільний пристрій відповідає рекомендаціям щодо випромінювання радіохвиль.**

Ваш мобільний пристрій випромінює та приймає радіохвилі. Він розроблений таким чином, щоб не перевищувати рекомендовані міжнародними вимогами обмеження на вплив, що спричиняється радіохвилями. Ці вимоги були розроблені незалежною науковою організацією ICNIRP (Міжнародна комісія із захисту від неіонізуючої радіації) і мають запас надійності для гарантування безпеки всім особам незалежно від віку або стану здоров'я.

У вимогах щодо випромінювання для мобільних пристроїв використовується одиниця вимірювання, яка відома як Коефіцієнт Питомого Поглинання або скорочено - SAR. Ліміт коефіцієнта питомого поглинання у вимогах ICNIRP становить 2,0 Вт/кг на 10 грам живої тканини. Вимірювання питомого коефіцієнта поглинання проводяться в стандартних робочих положеннях, коли пристрій випромінює найвищий сертифікований рівень енергії в усіх діапазонах частот, що перевіряються. Фактичний коефіцієнт питомого поглинання пристрою під час роботи може бути нижчим за максимальне значення, оскільки пристрій розроблений таким чином, що він використовує лише потужність, достатню для підтримання зв'язку з мережею. Потужність змінюється залежно від багатьох факторів, наприклад, від відстані до базової станції.

Згідно зі вказівками ICNIRP, найвище значення коефіцієнта питомого поглинання для цього пристрою під час використання біля вуха становить 0,73 Вт/кг.

При використанні аксесуарів пристрою значення коефіцієнта питомого поглинання можуть змінюватися. Значення коефіцієнта питомого поглинання можуть відрізнятися в залежності від національних вимог щодо вимірювання і тестування та від діапазону частот мережі. Додаткова інформація щодо SAR (Коефіцієнта питомого поглинання) може бути наведена в розділі з інформацією про виріб на веб-сторінці [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

## ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ

CE 0434

NOKIA CORPORATION заявляє, що цей виріб RM-590 відповідає ключовим вимогам та іншим відповідним положенням Директиви 1999/5/EC. Копія декларації відповідності міститься на веб-сайті [http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

© 2009 Nokia. Всі права захищені.

Nokia, Nokia Connecting People та Navi є товарними знаками або зареєстрованими товарними знаками Nokia Corporation. «Nokia tune» є звуковою маркою Nokia Corporation. Назви інших виробів чи компаній, вказані тут, можуть бути товарними знаками чи комерційними назвами відповідних власників.

Відтворення, передача, розповсюдження чи зберігання у будь-якому вигляді даного документа чи будь-якої його частини без попереднього письмового дозволу компанії Nokia заборонені. Компанія Nokia дотримується політики безперервного розвитку. Компанія Nokia залишає за собою право вносити будь-які зміни та покращення в будь-який виріб, описаний у цьому документі, без попереднього повідомлення.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java and all Java-based marks are trademarks or registered trademarks of Sun Microsystems, Inc.

Цей виріб ліцензовано згідно з пакетом ліцензії на патент відеостандарту MPEG-4 (i) для особистого і некомерційного використання, пов'язаного з інформацією, закодованою згідно зі стандартом передачі відеоінформації MPEG-4 користувачем в особистій та некомерційній сфері діяльності, (ii) для використання у зв'язку з відео у форматі MPEG-4, що постачається ліцензованим постачальником відеопродуктів. Жодна ліцензія для будь-яких інших видів використання не надається та не мається на увазі. Додаткову інформацію, включаючи таку, що пов'язана з рекламними, внутрішніми та комерційними використаннями, можна отримати від MPEG LA, LLC. Див. <http://www.mpegla.com>.

У МЕЖАХ, В ЯКИХ ЦЕ ДОЗВОЛЯЄТЬСЯ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ, ЗА ЖОДНИХ ОБСТАВИН КОМПАНІЯ NOKIA АБО БУДЬ-ЯКИЙ З ЇЇ ЛІЦЕНЗІАРІВ НЕ НЕСУТЬ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ЗА ВТРАТУ ДАНИХ АБО ПРИБУТКУ, А ТАКОЖ ЗА БУДЬ-ЯКІ ФАКТИЧНІ, ВИПАДКОВІ, НАСТУПНІ АБО НЕПРЯМІ ЗБИТКИ, ЧИМ БИ ВОНИ НЕ БУЛИ ВИКЛИКАНІ.

ЗМІСТ ЦЬОГО ДОКУМЕНТА НАДАЄТЬСЯ "ЯК Є". КРІМ ПЕРЕДБАЧЕНИХ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ, ЖОДНІ ІНШІ ГАРАНТІЇ, ПРЯМО ВИРАЖЕНІ АБО ТАКІ, ЩО МАЮТЬСЯ НА УВАЗІ, ВКЛЮЧАЮЧИ (АЛЕ НЕ ОБМЕЖУЮЧИСЬ) НЕЯВНІ ГАРАНТІЇ ПРИДАТНОСТІ ДО ПРОДАЖУ ТА ДЛЯ ВИЗНАЧЕНОЇ МЕТИ, НЕ СТОСУЮТЬСЯ ТОЧНОСТІ, ДОСТОВІРНОСТІ ЧИ ЗМІСТУ ЦЬОГО ДОКУМЕНТА. КОМПАНІЯ NOKIA ЗАЛИШАЄ ЗА СОБОЮ ПРАВО ПЕРЕГЛЯДУ ЦЬОГО ДОКУМЕНТА ЧИ СКАСУВАННЯ ЙОГО ДІЇ У БУДЬ-ЯКИЙ ЧАС, БЕЗ ПОПЕРЕДНЬОГО ПОВІДОМЛЕННЯ. Наявність у продажу окремих виробів, програм та послуг для цих виробів може залежати від регіону. За докладнішою інформацією та щодо наявності перекладу на інші мови звертайтеся до свого дилера компанії Nokia. Цей виріб може містити товари, технології або програмне забезпечення, які регулюються експортним законодавством та нормативно регулятивними актами США та інших країн. Відхилення, що суперечать законодавству, заборонені.

Програми інших виробників, що постачаються разом з цим пристроєм, можуть бути створені та належати фізичним або юридичним особам, які не є дочірніми підприємствами компанії Nokia та не пов'язані з нею іншим чином. Компанія Nokia не є власником авторських прав або прав інтелектуальної власності на програми третіх сторін. Відповідно, компанія Nokia не несе відповідальності як за надання підтримки кінцевому споживачеві або функціональності таких програм, так і за інформацію, що представлена в програмах або цих матеріалах. Компанія Nokia не надає жодної гарантії на програми третіх сторін.

ВИКОРИСТОВУЮЧИ ТАКІ ПРОГРАМИ, ВИ ВИЗНАЄТЕ, ЩО ПРИКЛАДНІ ПРОГРАМИ НАДАЮТЬСЯ "ЯК Є" БЕЗ БУДЬ-ЯКОЇ ПРЯМО ПЕРЕДБАЧЕНОЇ АБО УМОВНОЇ ГАРАНТІЇ ТА В МЕЖАХ, ДОЗВОЛЕНИХ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ. ВИ ТАКОЖ ВИЗНАЄТЕ, ЩО КОМПАНІЯ NOKIA ТА ЇЇ ДОЧІРНІ ПІДПРИЄМСТВА НЕ РОБЛЯТЬ ЖОДНИХ ЗАЯВ ТА НЕ НАДАЮТЬ ГАРАНТІЙ, ЯКІ Є ПРЯМО ПЕРЕДБАЧЕНИМИ АБО УМОВНИМИ, ВКЛЮЧАЮЧИ (АЛЕ НЕ ЛИШЕ), ГАРАНТІЇ ПРАВА ВЛАСНОСТІ, ПРИДАТНОСТІ ДО ПРОДАЖУ АБО ПРИДАТНОСТІ ДЛЯ ВІДПОВІДНОГО ВИДУ ВИКОРИСТАННЯ, АБО ГАРАНТІЇ ТОГО, ЩО ПРОГРАМИ НЕ ПОРУШАТЬ БУДЬ-ЯКІ ПАТЕНТИ, АВТОРСЬКІ ПРАВА, ТОРГОВЕЛЬНІ МАРКИ ТА ІНШІ ПРАВА ТРЕТІХ ОСІБ.

/Видання 3.1 UK

|                       |                                        |        |
|-----------------------|----------------------------------------|--------|
| <b>Показчик</b>       | інформація про підтримку Nokia         | 5      |
| <b>Р</b>              | <b>К</b>                               |        |
| PIN                   | клавiші                                | 7      |
|                       | код доступу                            | 8      |
| <b>S</b>              | код захисту                            | 8      |
| SIM-картка            | конфігурація                           | 19     |
|                       | <b>М</b>                               |        |
| <b>A</b>              | меню оператора                         | 20     |
| аксесуари             | методи введення тексту                 | 11     |
| акумулятор            | миттєві повідомлення                   | 14, 15 |
| — заряджання          |                                        |        |
|                       | <b>Н</b>                               |        |
| <b>Б</b>              | надсилання повідомлень                 |        |
| блокування            | — звукові повідомлення                 | 14     |
| блокування клавіатури | номер центру повідомлень               | 13     |
| браузер               |                                        |        |
|                       | <b>О</b>                               |        |
| <b>В</b>              | організатор                            | 23     |
| введення тексту       |                                        |        |
| веб                   | <b>П</b>                               |        |
|                       | пароль                                 | 8      |
| <b>Г</b>              | програми                               | 23     |
| Галерея               |                                        |        |
| гарнітура             | <b>Р</b>                               |        |
|                       | режим введення цифр                    | 11     |
| <b>Д</b>              | режими                                 | 16     |
| дзвінки               | режим інтелектуального введення тексту | 12     |
| диктофон              | режим офлайн                           | 10     |
| дисплей               | ресурси підтримки                      | 5      |
|                       | <b>С</b>                               |        |
| <b>Е</b>              | синхронізація                          | 18     |
| електронна пошта      | створення резервних копій даних        | 18     |
|                       | <b>Т</b>                               |        |
| <b>Ж</b>              | тони                                   | 17     |
| журнал дзвінків       | традиційний метод введення тексту      | 11     |
|                       |                                        |        |
| <b>З</b>              |                                        |        |
| звукові повідомлення  |                                        |        |
|                       |                                        |        |
| <b>І</b>              |                                        |        |
| ігри                  |                                        |        |
| Інтернет              |                                        |        |

|                    |    |
|--------------------|----|
| <b>У</b>           |    |
| установки          | 16 |
| — дата             | 17 |
| — дисплей          | 17 |
| — заводські        | 19 |
| — конфігурація     | 19 |
| — сигнали          | 17 |
| — час              | 17 |
| установки телефону | 18 |

|          |    |
|----------|----|
| <b>Ч</b> |    |
| чат      | 15 |

|               |    |
|---------------|----|
| <b>Ш</b>      |    |
| швидкий набір | 11 |

|          |    |
|----------|----|
| <b>Я</b> |    |
| ярлики   | 17 |